

**NOTICE OF GENERAL AND SPECIAL ELECTION  
(AVISO DE ELECCION GENERAL Y ESPECIAL)**

To the registered voters of the City of Temple, Texas:  
*(a los votantes registrados del Ciudad de Temple, Texas):*

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on May 6, 2023, for voting in a General Election to elect Councilmember District 2 and Councilmember District 3 and a Special Election to elect Councilmember District 4.

*(Notifíquese, por las presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 6 de mayo de 2023 para votar en la Elección General para elegir Miembro del Consejo Distrito 2 and Miembro del Consejo Distrito 3 y Elección Especial para elegir Miembro del Consejo Distrito 4).*

**LOCATION(S) OF POLLING PLACES  
(DIRECCION(ES) DE LAS CASILLAS ELECTORALES)**

Meridith Dunbar Early Childhood Academy – 1717 E Avenue J, Temple, Texas  
Thornton Elementary School – Cafeteria, 2825 Cottonwood Lane, Temple, Texas  
Tarver Elementary School – Cafeteria, 7949 Stonehollow, Temple, Texas

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at  
*(La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a viernes en)*

Temple City Hall  
2 North Main Street  
Temple, Texas

Monday, April 24, 2023 through Tuesday, May 2, 2023  
*(Except Saturday and Sunday, April 29 and 30, 2023)*

Lunes, el 24 Abril de 2023 a Martes, el 2 Mayo de 2023  
*(Excepto sábado y domingo, el 29 y el 30 de abril de 2023)*

Hours on April 24, 2023 through April 28, 2023 will be 8:00 a.m. to 5:00 p.m. and hours on May 1, 2023 and May 2, 2023 will be 7:00 a.m. to 7:00 p.m.

*El horario del 24 de abril de 2023 al 28 de abril de 2023 será de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. y el horario del 1 de mayo de 2023 y 2 de mayo de 2023 será de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.*

Applications for ballot by mail shall be mailed to:  
*(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán enviarse a:)*

Jana Lewellen, City Secretary  
City of Temple  
P.O. Box 207  
Temple, Texas 76503

Applications for voting by mail for all residents of the City shall be mailed and received (not postmarked) by April 25, 2023.

*(Las solicitudes para votar por correo para todos los residentes del Ciudad deberán enviarse por correo y recibirse (no solo con matasellos) antes del 25 de abril de 2023)*



Issued this the 16<sup>th</sup> and 23<sup>rd</sup> day of April, 2023.  
*(Emitida este día 16<sup>th</sup> y 23<sup>rd</sup> de Abril, 2023.)*

---

Signature of Mayor  
*(Firma del Alcalde)*